

**MINISTERSTVO OBRANY SR**  
**Úrad logistiky a služieb**

Č.: ÚLogS – 635-1/2007

Výtlačok č. :

Počet listov :

**VÝZVA**

na predloženie cenovej ponuky na zákazku s nízkou hodnotou,  
podľa § 102 ods. 2 zák. č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní

**1) Identifikácia verejného obstarávateľa :**

Názov : Ministerstvo obrany SR  
Úrad logistiky a služieb  
Sídlo : Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava  
IČO : 30845572  
Kontaktná osoba: RSDr. Pavol MATEJOVIČ  
Telefón : 0960 32 13 89  
Fax: 0960 32 13 80  
e-mail: [pavol.matejovic@mod.gov.sk](mailto:pavol.matejovic@mod.gov.sk)

**2) Predmet zákazky:**

Potraviny pre Vojenskú kuchyňu – čaj, káva, instantné nápoje.

**3) Miesto dodania tovaru :**

Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava (Kutuzovova kasárne)

**4) Typ zmluvy : Kúpna zmluva**

**5) Lehota dodania : Od 1.1. 2008 do 31.12.2008**

**6) Predloženie ponuky :**

Jazyk ponuky: Celá ponuka musí byť vyhotovená v štátnom jazyku - slovenskom jazyku. Ak ponuka, alebo niektorý z požadovaných dokladov bude v cudzom jazyku, uchádzač musí súčasne predložiť úradný preklad takéhoto dokladu do slovenského jazyka, inak bude takáto ponuka z vyhodnocovania vylúčená.

Uchádzač vloží ponuku do samostatnej nepriehľadnej obálky. Obálka ponuky musí byť uzatvorená, prípadne zabezpečená proti nežiaducemu otvoreniu a označená údajmi:

- adresa verejného obstarávateľa
- adresa súťažiteľa (jeho obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania),
- označenie „Zákazka s nízkou hodnotou – neotvárať“,
- heslo „**POTRAVINY – ČAJ, KÁVA**“

Ponuky je potrebné doručiť na adresu verejného obstarávateľa:

Poštou: **Úrad logistiky a služieb MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava**, alebo osobne:

- v dobe do 19.12. 2007 v čase od 09.00 do 12.00, 13.00 – 15.00 a
- od 2.1.2008 do 3.1.2008 v čase od 09.00 do 12.00; 13.00 – 15.00;
- 4.1.2008 od 08.00 do 10.00 hod

**Ministerstvo obrany SR, Úrad logistiky a služieb MO SR,  
Za kasárňou č. 5, Bratislava,  
budova č. 11782, miestnosť č. 14 ( alebo miestnosť č. 11)**

Lehota na predkladanie ponúk uplynie: dňa 4. januára 2007 do 10, 00 hod

Otváranie ponúk sa uskutoční: dňa **4. januára 2007 o 10,55 hod** na adrese:

**Ministerstvo obrany SR**

**Úrad logistiky a služieb**

**Za kasárňou č. 5,**

**832 47 Bratislava**

**budova č. 11782, prízemie, zasadacia miestnosť – č.17**

a) Na otváraní ponúk sa môže zúčastniť každý uchádzač, ktorý predložil ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Uchádzač môže byť zastúpený osobou oprávnenou zúčastniť sa na otváraní ponúk za uchádzača. Uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba) sa preukáže na otváraní ponúk preukazom totožnosti. Poverený zástupca uchádzača sa preukáže preukazom totožnosti a splnomocnením na zastupovanie.

b) Na otváraní ponúk za účasti uchádzačov sa všetkým zúčastneným zverejnia obchodné mená, adresy alebo sídla všetkých uchádzačov, ktorých ponuky boli doručené v lehote na predkladanie ponúk a na adresu uvedenú na doručenie ponúk a ich návrh na celkovú cenu za všetky nakupované tovary v Sk s DPH.

#### **7) Požadované obchodné podmienky dodania služby**

a) Cenová ponuka je platná do 31.12.2008 a sú v nej zahrnuté všetky náklady uchádzača vrátane dopravných do sídla vyhlasovateľa; cena v prvých troch kalendárnych mesiacoch je pevná, potom ju bude možné meniť iba v odôvodnených prípadoch, písomným dodatkom ku zmluve za podmienok stanovených v zmluve;

b) dodávať objednaný tovar v lehote 5 dní od obdržania písomnej objednávky do miesta plnenia na adresu: Vojenská kuchyňa, Kutuzovova 8, Bratislava;

c) dodávaný tovar prepravovať v hygienicky nezávadných obaloch, alebo v obaloch obvyklých na prepravu uvedeného tovaru

d) dodávať tovar v baleniach podľa špecifikácie

e) faktúry budú zasielané na adresu: Úrad logistiky a služieb MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava;; splatnosť faktúry 30 dní; prílohou faktúry musí byť dodací list potvrdený oprávneným zástupcom odberateľa,

d) záruka na dodaný tovar - dodávať tovar, ktorého doba spotreby nesmie byť menšia ako polovina od dátumu výroby do dátumu spotreby

#### **8) Obsah ponuky**

a) Cenová ponuka

b) Prehlásenie uchádzača, že súhlasí s podmienkami vyhlasovateľa na dodanie služby uvedenými vo Výzve, č. ÚLogS – 635-1/2007. Prehlásenie musí byť podpísané osobou oprávnenou konať za uchádzača

#### **9) Požiadavky na predloženie cenovej ponuky**

Uchádzač musí vyplniť všetky údaje v tabuľke:

V stĺpci: „Celková cena s DPH za nakupované množstvá“ uvedie násobok nakupovaného množstva daného tovaru a ním ponúknuť ceny za jednotkové množstvo v Sk s DPH.

V riadku **“Celková cena za všetky nakupované tovary v Sk s DPH“**, uvedie súčet celkových cien jednotlivých tovarov uvedených v stĺpci: „Celková cena za nakupované množstvá“.

Uchádzač, ktorý nepredloží ponuku na všetky nakupované tovary, bude z vyhodnocovania ponúk vylúčený.

Cenová ponuka bude prílohou kúpnej zmluvy.

**Cenové ponuky k VÝZVE : č.: ÚLogS – 635 - 1/2007**

**predmet zákazky : Potraviny pre vojenskú kuchyňu - čaj, káva, instantné nápoje**

Uchádzač :  
Adresa, sídlo :  
Štatutárny zástupca :  
IČO :  
IČ DPH :  
Bankové spojenie :  
Číslo účtu :

**HODNOTIACA TABUĽKA**

| Názov tovaru                                               | Cena<br>za 1 ks<br>v Sk bez DPH | Cena<br>za 1 ks<br>v Sk s DPH | Nakupované<br>množstvá<br>v ks | Celková cena<br>s DPH<br>za nakupované<br>množstvá |
|------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|----------------------------------------------------|
| Zelený čaj 50 g                                            |                                 |                               | 60                             |                                                    |
| Čierny čaj 50 g                                            |                                 |                               | 600                            |                                                    |
| Káva 50 g                                                  |                                 |                               | 280                            |                                                    |
| Koncentrovaná šťava<br>citrónová                           |                                 |                               | 410                            |                                                    |
| Koncentrovaná šťava<br>Ovocný sirup 0,7 l                  |                                 |                               | 300                            |                                                    |
| Koncentrovaná šťava<br>Ovocný sirup 5 l                    |                                 |                               | 750                            |                                                    |
| Inst. nápoj<br>Vita jablko 720 g                           |                                 |                               | 1 600                          |                                                    |
| Inst. nápoj<br>Vita lesná zmes 700 g                       |                                 |                               | 1 600                          |                                                    |
| Inst. nápoj<br>Vita pomaranč 700 g                         |                                 |                               | 1 600                          |                                                    |
| <b>Celkom cena za všetky nakupované tovary v Sk s DPH:</b> |                                 |                               |                                |                                                    |

*Odtlačok pečiatky, meno priezvisko  
a podpis štatutárneho zástupcu uchádzača*

## 10) Kritéria na vyhodnotenie ponúk a pravidiel ich uplatnenia

**a)** Najnižšia celková cena za všetky nakupované tovary v Sk s DPH (posledný riadok cenovej ponuky;

Uchádzač, ktorého celková cena bude vyhodnotená ako najlepšia, bude vyzvaný:

1) k predloženiu dokladu o oprávnení podnikat', v ktorom bude zapísaný predmet podnikania oprávňujúci záujemcu na dodanie požadovaných tovarov. Požadovaný doklad musí byť v originálnom vyhotovení, nie starší ako tri mesiace ku dňu predkladania ponúk alebo jeho úradne osvedčená kópia

2) k uzatvoreniu kúpnej zmluvy ;

**b)** Ak uchádzač v určenej lehote nepredloží požadované požadovaný doklad podľa písm. a) bodu 1) tohto článku, a v určenej lehote neuzatvorí kúpnu zmluvu v súlade s požiadavkami vyhlasovateľa tejto zákazky, verejný obstarávateľ vyzve k predloženiu dokladu podľa písm. a) bodu 1) tohto a článku a k uzatvoreniu zmluvy, uchádzača druhého v poradí, ak jeho ponuka bude vyhovovať finančným možnostiam.

## 11) Dôvody zrušenia zadania zákazky s nízkou hodnotou

- nebola predložená ani jedna ponuka;
- ani jeden z uchádzačov nesplnil podmienky výzvy;
- ani jedna z predložených ponúk nevyhovie požiadavkám verejného obstarávateľa;
- ani jedna z predložených ponúk nevyhovie finančným možnostiam verejného obstarávateľa;
- zmenili sa okolnosti, za ktorých bol výzva zverejnená;

## 12) Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:

- Proti rozhodnutiu verejného obstarávateľa pri postupe zadávania zákazky s nízkou hodnotou nie je možné podať žiadosť o nápravu, ani námietky v zmysle platného zákona o verejnom obstarávaní.

- Vo veciach technických zákazky (špecifikácie tovarov, a obchodné podmienky) informácie podávajú : **Kpt. Ing. Peter ŠKVARENINA, tel. : 0960 312 670, 0903 820 075,**  
e-mail: [skvareninap.@mod.gov.sk](mailto:skvareninap.@mod.gov.sk);

- Verejný obstarávateľ na vyhodnotenie ponúk zriadi trojčlennú komisiu;

- Všetkým uchádzačom, ktorých ponuky sa vyhodnocovali, bude bezodkladne oznámený výsledok vyhodnotenia ponúk. Úspešnému uchádzačovi sa oznámi, že jeho ponuka sa prijíma, neúspešnému uchádzačovi sa oznámi, že neuspel a dôvody neprijatia jeho ponuky.

– V prípade ak ani jedna ponuka nebude prijatá z dôvodu finančných možností vyhlasovateľa, vyhlasovateľ si vyhradzuje právo rokovať o cene s vybranými uchádzačmi, ktorí predložili ponuku a ich ponuka bola hodnotená.

V Bratislave dňa 12. decembra 2007

Ing. Juraj HALENÁR  
riaditeľ Úradu logistiky a služieb MO SR

## Špecifikácia predmetu zákazky

Predmetom zákazky bude nákup nasledovných druhov tovarov – čaj, káva instantné nápoje:

**Zelený čaj** – spracovaný, porciovaný (v papierovom obale) výrobok na prípravu nealkoholického nápoja s rovnomenným názvom. Čaj je pripravený z vyzretých a vysušených listov čajovníka. Obsahuje alkaloid kofeín 1,2 až 5% a sčasti aj teofilín a teobromín. Má typickú čajovú chuť po čajových éterických olejoch a trieslovinách. Zelený čaj je pripravovaný z listov, ktoré sa po zbere usušia, potom sa stočia a za pôsobenia tepla sa dosušia. Po sparení má nápoj z čaju zelenú farbu.

**Hmotnosť balenia 50 g /40 ks.**

**Čierny čaj** – spracovaný, porciovaný (v papierovom obale) výrobok na prípravu nealkoholického nápoja s rovnomenným názvom. Čaj je pripravený z vyzretých a vysušených listov čajovníka. Obsahuje alkaloid kofeín 1,2 až 5% a sčasti aj teofilín a teobromín. Má typickú čajovú chuť po čajových éterických olejoch a trieslovinách. Čierny čaj je pripravovaný z listov, ktoré sa po zvädnutí stočia, rozložia sa do vrstiev a nechajú sa fermentovať. Po sparení má nápoj z čaju čiernu farbu. Dodávaný pod obchodným názvom Viatex čierny čaj (Vitana).

**Hmotnosť balenia 50 g /40 ks.**

**Káva** – výrobok na prípravu nealkoholického nápoja zo semien kávovníka. Výrobok je vo forme rozpustnej (instantnej) praženej 100% kávy. Dodávaný pod obchodným názvom Nescafé classic. **Požadované balenie - 50 g v sklenenom obale.**

**Koncentrovaná šťava citrónová** – citrónový nápojový koncentrát konzervovaný vhodný na prípravu nápojov, ochutenie stolových vôd, čajov, šalátov a pokrmov. Obsah ovocnej zložky min. 40%. Zloženie: voda, citrónový koncentrát, kyselina citrónová E330, prírodná identická citrónová aróma, konzervačná látka kalium-sorbat. Výrobok neobsahuje pridaný cukor. Výťažnosť min. 5 l nápoja.

**Balenie - 1 l v PET obale.**

**Koncentrovaná šťava – ovocný sirup** – ovocný nápojový koncentrát konzervovaný vhodný na prípravu nápojov, ochutenie stolových vôd, čajov, šalátov a pokrmov. Obsah ovocnej zložky min. 40%. Zloženie: voda, ovocný koncentrát, kyselina citrónová E330, prírodná identická citrónová aróma, konzervačná látka kalium-sorbat. Výrobok obsahuje pridaný cukor.

**Požadované balenia - 0,7 l a 5 l PET obal.**

**Instantné nápoje** – nealkoholický nápoj v dehydrovanej forme s ovocnou arómou a s cukrom.

**Jablkový** – dodávaný pod obchodným názvom Vita jablko (Vitana). Zloženie - cukor, regulátor kyslosti kyselina citrónová, jablková aróma, vitamín C, farbivá (E 150c, E 160a, E120). Výťažnosť min. 6 l/bal. Dodávané v 720 g C/LDPE/ALU bal.

**Lesná zmes** – dodávaný pod obchodným názvom Vita lesná zmes (Vitana). Zloženie - cukor, arómy (čučoriedková, lesná zmes), regulátor kyslosti kyselina citrónová, vitamín C, farbivá

(E162, E163). Hmotnosť balenia 700 g. Výťažnosť min. 7 l/bal. Dodávané v 700 g C/LDPE/ALU bal.

**Pomarančový** – dodávaný pod obchodným názvom Vita pomaranč (Vitana). Zloženie - cukor, regulátor kyslosti kyselina citrónová, zemiakový škrob maltodextrín, pomarančová aróma, vitamín C, jedlá soľ, farbivo E 160a. Hmotnosť balenia 700 g. Výťažnosť 10 l/bal. Dodávané v 700 g C/LDPE/ALU bal.

**kpt. Ing. Peter ŠKVARENINA**  
vedúci oddelenia zásob potravín